

团 体 标 准

T/CVMA 139. 1—2024

中兽医术语 第 1 部分：基础理论总论与阴阳五行

Terminologies of Chinese veterinary medicine—Part 1:General theory of
basic theory, yin and yang, and five elements

2024 - 1 - 30 发布
施

2024 -1 - 30 实

中国兽医协会 发 布

前 言

本文件按照 GB/T 1.1—2020《标准化工作导则 第1部分：标准化文件的结构和起草规则》的规定起草。

本文件是 T/CVMA 139《中兽医术语》的第1部分，T/CVMA 139 本次一并发布了以下部分：

——第1部分：基础理论总论与阴阳五行；

——第2部分：脏腑与气血津液精；

——第4部分：病因病机；

——第5部分：治则；

——第6部分：疾病；

——第7部分：证候；

——第8部分：治法。

请注意本文件的某些内容可能涉及专利。本文件的发布机构不承担识别专利的责任。

本文件由河北农业大学提出。

本文件由中国兽医协会归口。

本文件起草单位：河北农业大学、河北锦坤动物药业有限公司、中国农业大学、中国农业科学院兰州畜牧与兽药研究所、河北牧安动物药业有限公司、石家庄市九洲兽药有限公司。

本文件主要起草人：史万玉、王霄、王洪宇、李云波、赵兴华、宫新城、王晓丹、牛红日、任庆贤、范开、张翠霞、范迎赛、王贵波、苑方重、李定刚、杨倩、谷鹏飞。

引 言

中兽医学与中医学一脉相承，是祖国医学遗产的重要组成部分，其独特的理论体系和丰富的临床诊疗经验为广大畜牧兽医工作者所信任和推崇。在科学技术突飞猛进、国际学术交流日益频繁的当代，中兽医学越来越受到世界兽医同行的青睐。然而，由于中兽医学缺乏系统的相关术语标准，导致临床、科研及教学中理解的不一致，严重影响了中兽医学的传承、交流与发展。中兽医术语的标准化可以减少中兽医学在传承过程中的流失，保证复制的忠实性，有利于中兽医学的传承与发展，确保中兽医学相关概念表述清晰、应用统一，更加符合标准化及规范化，进而促进中兽医学国际学术交流和临床诊疗技术推广。

依据中兽医的基础理论、临床诊疗等不同方面，T/CVMA 139《中兽医术语》拟分为以下部分：

- 第 1 部分：基础理论总论与阴阳五行；
- 第 2 部分：脏腑与气血津液精；
- 第 3 部分：经络；
- 第 4 部分：病因病机；
- 第 5 部分：治则；
- 第 6 部分：疾病；
- 第 7 部分：证候；
- 第 8 部分：治法。

.....

随着中兽医学理论、诊疗技术的发展和行业需求的变化，将对 T/CVMA 139 进行增补和修订。

中兽医术语 第1部分：基础理论总论与阴阳五行

1 范围

本文件界定了中兽医基础理论中总论与阴阳五行学说部分的术语。

本文件适用于中兽医诊疗、教学、科研、兽医行政管理、出版及学术交流。

2 规范性引用文件

本文件没有规范性引用文件。

3 总论

3.1

中兽医学 Chinese veterinary medicine; CVM

研究和应用中国兽医学的理、法、方、药及针灸技术，防治动物病证的一门综合性学科。

[来源：GB/T 42953—2023，3.1，有修改]

3.1.1

中兽医基础理论 basic theory of Chinese veterinary medicine

研究和阐明中兽医学的基本概念、基本知识、基本原理和基本规律的知识体系。主要包括阴阳学说、五行学说、脏腑学说、气血津液精学说、经络学说、病因病机等内容。

3.1.1.1

整体观念 holistic concept

动物体本身各组成部分之间，在结构上不可分割，在生理功能上相互协调，在病理变化上相互影响，是一个有机的整体；同时，动物与环境之间紧密相关，也构成一个有机整体。

[来源：GB/T 42953—2023，3.2]

3.1.1.2

辨证论治 treatment based on pattern identification

中兽医学认识疾病、确定防治措施的基本过程。根据四诊所获取的病情资料进行分析综合，以判断疾病的性质，进而确定治则和治法。

[来源：GB/T 42953—2023，3.4]

3.1.1.3

证候 pattern clinical manifestation

证的外候。疾病过程中一定阶段的机体脏腑经络的综合反应状态，表现为临床可观察到的症状与体征。

3.1.1.4

理法方药 theory, principle, prescription and medicinal

根据中兽医学理论，明确临床证候，分析病因病机，确定治则治法，进行组方遣药。

3.1.1.5

八纲辨证 pattern differentiation by the eight principles

综合分析四诊获得的临床资料，将病证按照阴阳表里寒热虚实八纲归纳为八类证型，以辨明疾病的病位深浅、病性寒热以及邪正盛衰的辨证方法。

[来源：GB/T 42953—2023，3.3.1]

3.1.1.6

脏腑辨证 pattern differentiation of zang-fu organs

根据脏腑的生理功能和病理变化，对疾病的证候进行分析归纳，推断发病的脏腑以及病因、病机、病性和正邪盛衰等情况。

[来源：GB/T 42953—2023，3.3.2]

3.1.1.7

气血津液辨证 pattern differentiation of qi, blood and body fluids

应用有关气血津液的理论，分析临床上所见的一系列证候，以辨别气、血、津液病理变化的一种辨证方法。

[来源：GB/T 42953—2023，3.3.3]

3.1.1.8

六经辨证 pattern differentiation of six meridians

以阴阳为总纲，根据机体抗病力的强弱、病因的属性、病势的进退缓急等因素，将外感病演变过程中所表现的各种证候，归纳为太阳、阳明、少阳、太阴、少阴、厥阴六个阶段，并以这六个阶段出现的不同症状和体征作为辨证论治的根据。

[来源：GB/T 42953—2023，3.3.4]

3.1.1.9

卫气营血辨证 pattern differentiation of wei-defence, qi, ying nutrients and blood

将外感温病发生发展过程中所出现的证候概括为卫分、气分、营分、血分四类病证，以辨明病位深浅、病情轻重以及病势趋向的辨证方法。

[来源：GB/T 42953—2023，3.3.5]

3.1.1.10

三焦辨证 pattern differentiation of triple warmer

将温病发生发展过程中所出现的证候按上、中、下三焦归纳为三类证型，以辨明病位深浅，病情轻重和病势趋向的辨证方法。

4 阴阳类

4.1

阴阳学说 yin-yang theory

以阴和阳的相对属性及其对立、互根、消长、转化变化来说明动物体的组织结构、生理功能和疾病的发生、发展和变化，指导疾病的诊断和防治，是中国古代朴素的对立统一理论。

[来源：GB/T 42953—2023，4.1]

4.2

阴阳 yin-yang

代表相互联系又相互对立的两个不同事物，或同一事物内部相互对立的两个不同方面。

注：在中兽医学中用于阐述与动物体生理病理相关的病因、症状、治疗、用药等内容。

[来源：GB/T 42953—2023，4.2]

4.2.1

阴 yin

与阳相对，具有向下的、静止的、有形的、寒凉的、向内的、晦暗的、减退的、抑制的、虚弱的或属于物质方面等属性的事物及其运动。

[来源：GB/T 42953—2023，4.2.1]

4.2.2

阳 yang

与阴相对，具有向上的、运动的、无形的、温热的、向外的、明亮的、亢进的、兴奋的、强壮的或属于功能方面等属性的事物及其运动。

[来源：GB/T 42953—2023，4.2.2]

4.2.3

阴气 yin qi

与阳气相对。气之属于阴者，具有凝聚、滋润、抑制等作用。

4.2.4

阳气 yang qi

与阴气相对。气之属于阳者，具有温煦、推动、兴奋等作用。

4.2.5

阳化气 yang forming qi

阳主化气的功能，与“阴成形”相对。阳主动而散，散则无形而化气。

4.2.6

阴成形 yin forming substance

阴主成形的功能，与“阳化气”相对。阴主静而凝，聚则有形而成形。

4.3

阴阳交感 interaction of yin and yang

阴阳二气在运动中相互感应而交合的过程，是宇宙万物生长与发展变化之究极本原。

4.3.1

阴阳对立 opposition between yin and yang

阴阳双方存在着相互排斥、相互斗争和相互制约的关系。

[来源：GB/T 42953—2023，4.2.3]

4.3.2

阴阳互根 yin and yang reciprocally root

阴阳双方具有相互依存、互为根本的关系，即阴或阳的任何一方，都不能脱离另一方而单独存在，并且双方也存在着相互资生、相互促进的关系。

[来源：GB/T 42953—2023，4.2.4]

4.3.3

阴阳消长 dynamic waxing and waning between yin and yang

对立互根的阴阳双方始终处于不断运动变化中，此消彼长，力求维系动态平衡的关系。

[来源：GB/T 42953—2023，4.2.5]

4.3.4

阴阳转化 yin and yang mutually transform

对立的阴阳双方在一定条件下，可向其属性相反的方面转化，即阴可以转化为阳，阳可以转化为阴。

[来源：GB/T 42953—2023，4.2.6]

4.3.4.1

重阴必阳 extreme yin transforming into yang

阴重复积累至极必转化为阳。

同义词：阴极反阳

4.3.4.2

重阳必阴 extreme yang transforming into yin

阳重复积累至极必转化为阴。

同义词：阳极反阴

4.4

阴平阳秘 sound yin and firm yang

阴气平顺，阳气固守，相互为用，动态平衡。

4.5

阴阳平衡 equilibrium between yin and yang

阴阳之间和谐、均衡、相对稳定。

同义词：阴阳匀平

4.6

阴阳自和 **natural harmony of yin and yang**

机体通过自身调节，使阴阳恢复平衡。

4.7

阴阳离决 **yin-yang separation**

阴阳之间不能维系相互依存关系而分离决裂的一种状态。

[来源：GB/T 42953—2023，4.3]

4.7.1

孤阳不生 **solitary yang failing to rise**

无阴则阳无以生。

4.7.2

独阴不长 **solitary yin failing to increase**

无阳则阴无以长。

4.8

阴中之阴 **yin within yin**

阴阳之中复有阴阳，阴中再分阴阳之属于阴者。

4.9

阴中之阳 **yang within yin**

阴阳之中复有阴阳，阴中再分阴阳之属于阳者。

4.10

阳中之阴 **yin within yang**

阴阳之中复有阴阳，阳中再分阴阳之属于阴者。

4.11

阳中之阳 **yang within yang**

阴阳之中复有阴阳，阳中再分阴阳之属于阳者。

4.12

阳生阴长 **growth of yang and generation of yin**

阴阳相互为用，阳气生化正常，阴气才能不断滋长。

4.13

阳杀阴藏 **decline of yang and safekeeping of yin**

阳气肃杀收束，阴气封蛰闭藏。

4.14

生杀之本 **origin of life**

阴阳，阴阳为万物生长毁灭的根本。生，指生长；杀，指消亡；本，指根本。

5 五行类

5.1

五行学说 **five-element theory**

以木、火、土、金、水五种物质的特性及其“相生”和“相克”规律来认识世界、解释世界和探求宇宙规律的一种世界观和方法论。

注：中兽医学借以说明动物体的组织结构、生理功能、病理变化并指导临床实践，是中国古代朴素的哲学理论。

[来源：GB/T 42953—2023，5.1]

5.2

五行 **five elements**

木、火、土、金、水五种物质及其运动、变化的规律和相互关系。

[来源：GB/T 42953—2023，5.2]

5.2.1

五行归类 **classification of five elements**

按五行的特征以“取类比象”或“推演络绎”的方法，将自然界的事物和现象、动物体脏腑及其生理、病理现象分别归属于木、火、土、金、水五行之中。

[来源：GB/T 42953—2023，5.4]

5.3

五时 **five periods of year**

春、夏、长夏、秋、冬五季。

同义词：五季

5.3.1

长夏 **long summer**

农历六月份。

5.4

五气 **five qi**

风、暑、湿、燥、寒五种气候。

5.5

五化 **five changes**

生、长、化、收、藏五个生化阶段。

5.6

五色 **five colors**

青、赤、黄、白、黑五种颜色。

5.7

以上内容仅为本文档的试下载部分，为可阅读页数的一半内容。如要下载或阅读全文，请访问：<https://d.book118.com/285201123043011130>